

HIGHWAYS ACT

Pursuant to section 13 of the *Highways Act*, the Commissioner in Executive Council orders as follows:

1. The annexed Highway Closure (Lowey's Lane) Order is made.

Dated at Whitehorse, in the Yukon Territory, this 24th day of May, 1996

Commissioner of the Yukon

LOI SUR LA VOIRIE

Le Commissaire en conseil exécutif, conformément à l'article 13 de la *Loi sur la voirie*, décrète ce qui suit :

1. Le Décret concernant la fermeture d'une route (ruelle Lowey), apparaissant en annexe, est pris.

Fait à Whitehorse, dans le territoire du Yukon, ce 24 mai 1996.

Commissaire du Yukon

**HIGHWAY CLOSURE
(LOWEY'S LANE) ORDER**

**DÉCRET CONCERNANT LA FERMETURE
D'UNE ROUTE (RUELLE LOWEY)**

1. The following highway is closed:

1. La route suivante est fermée :

All that portion of the road described as Lowey's Lane on Canada Land Survey Records Plan No. 51787 which is registered in the Yukon Land Titles Office as Plan No. 26426 and shown with Lots 1260 and 1261, Quad 105D/14, Echo Lake, Yukon.

Le tronçon de la ruelle Lowey figurant au plan 51787 des AATC, indiqué au plan 26426 du Bureau d'enregistrement des titres de biens-fonds du Yukon, et apparaissant aux lots 1260 et 1261, quadrilatère 105D/14, lac Echo, Yukon.